

Les consonnes doubles

Notez que les règles énoncées dans le présent document ont été revues à la lumière de l'orthographe rectifiée, qui modifie la graphie d'un peu plus de 2000 mots.

Pour la fabrication du cidre de glace, les **pom**iculteurs doivent utiliser des **pom**mes cueillies très tard en automne. Certaines années, c'est dans un verger déjà **en**neigé qu'on les **aper**çoit tirant un **char**riot ou une **char**rette remplie de fruits : balade **pitt**oresque des plus intéressantes pour l'œil d'un touriste!

OBSERVATION

Combien de personnes peuvent écrire ce court texte sans aucune erreur liée aux consonnes doubles? Celles-ci comptent parmi les plus sérieuses difficultés orthographiques du français.

Il n'est pas facile, en effet, de savoir si nous devons écrire une ou deux consonnes, car la prononciation est rarement fiable en cette matière. Certes, nous « entendons » la différence entre *je courais* (indicatif imparfait) et *je courrais* (conditionnel présent), mais, la plupart du temps, cette différence est imperceptible dans la prononciation. Comparons : **app**eler / **aper**cevoir, **enn**uyer / **en**ivrer, **carotte** / échalote.

De plus, les dérivations n'obéissent pas toujours aux mêmes règles. Ainsi, si la consonne est doublée dans le couple *raison* / *raison***nement**, nous employons une seule consonne dans le couple *nation* / *nation***al**.

Les règles qui suivent tentent de donner une vision simple et claire de cette réalité orthographique en faisant ressortir le plus possible les régularités et les anomalies. Vous aurez soin de les lire et de les relire souvent et avec beaucoup d'attention. En outre, vous devriez transcrire dans votre calepin personnel tous les mots courants qui présentent une difficulté particulière.

Attention!

Prêtez une attention particulière aux règles 6, 7 et 8 qui, même si elles décrivent des anomalies, n'en contiennent pas moins des mots très fréquemment utilisés.

RAPPEL DES RÈGLES

1. Dans le groupe **ab-** en position initiale, on ne double pas le *b*, sauf dans *abbé* et ses dérivés.

abattre, abominable, abysse, etc.,
mais *abbé, abbaye, etc.*

2. Dans le groupe **ac-** en position initiale, on double généralement le *c*, sauf dans une trentaine de mots (voir dictionnaire).

accaparer, accord, accoster, etc.,
mais *acabit, acacia, académie, et quelques autres.*

3. Dans le groupe **ad-** en position initiale, on ne double pas le *d*, sauf dans très peu de mots comme *addenda, addition* et ses dérivés, ainsi que dans quelques mots rares comme *adduction*.

adéquation, adipeux, adresse, adoration, adoption, etc.,
mais *addition, additif, etc.*

4. Dans le groupe **ag-** en position initiale, on ne double pas le *g*, sauf dans *agglomérer, agglutiner, aggraver* et leurs dérivés.

agacer, agape, agate, agonie, agriculture, etc.,
mais *agglomération, aggravation*

5. Dans tout préfixe ajouté à un mot dont la consonne initiale est la même que la finale du préfixe, celle-ci sera évidemment maintenue.

bis + sextile = *bissextile*
en + neiger = *enneiger*
inter + racial = *interracial*

Il en va de même dans les mots *commémoration, dessaler, innervation, innombrable, soussigné, transsahara, etc.*

6. Les mots qui se terminent par la finale **-on** n'obéissent pas tous aux mêmes règles de dérivation.

abandon / abandonner, rayon / rayonner / rayonnement,
proportion / proportionnel, etc.,
mais *nation / national, patron / patronat / patronage (et... patronne!)*

7. Certains mots présentent des dérivations anormales. Voici une liste des mots les plus courants.

don ner	→	don a tion
hon neur	→	hon o rer
po mme	→	po m iculteur
no mmer	→	no m ination
so nn er	→	réso n ance, conso n ance

8. Certains mots présentent des difficultés sans lien avec la dérivation. On peut hésiter à leur propos, souvent sous l'influence d'un homophone anglais (*adresse, address*). Voici une liste des mots les plus courants.

ad re sse	dile mme	inter ro ger
a p ercevoir	emmitou fl é	ir rr uption
a pp araître	envelop pe	ma r e
a pp roprié	éru pt ion	ma r ée
auxilia r e	gauf r e	ma rr e
colonne r e	gira f e	mou r ir
concu rr ence	imbécil e	nou rr ir
cour rr ier	ina pp roprié	para ll èle
dévelop pp er	inond e	profes s eur
	inté rr essant	tranquill l ité

Remarque. – Le doublement peut servir à distinguer des mots entre eux (homonymes).

balade / ballade
 sale / salle
 date / datte
 mare / marre

Exercices

EXERCICE 1

► Trouvez le mot mal orthographié parmi les listes suivantes et corrigez-le.

1. aboutir, rabin, abondant, abbé _____
2. occasion, acumuler, accroire, accident _____
3. reddition, addition, adduction, adorer _____
4. affirmer, affectueux, chiffre, effronté _____
5. suggestion, aggraver, agglomération, agrandir _____

EXERCICE 2

► Trouvez le mot mal orthographié parmi les listes suivantes et corrigez-le.

1. allumer, aller, caler, calibre _____
2. amoniaque, annoncer, année, traditionnel _____
3. appercevoir, applaudir, apéritif, appétit _____
4. corruption, courir, arrêter, araignée _____
5. châssis, courir, irresponsable, massage _____

EXERCICE 3

► Trouvez le mot mal orthographié parmi les listes suivantes et corrigez-le.

1. attendrir, échalotte, carotte, marionnette _____
2. atroce, féroce, coloce, précoce _____
3. glace, monoplace, dédicasse, cuirasse _____
4. évidemment, fréquemment, naturellement, nullement _____
5. brillamment, médicamment, constamment, abondamment _____

EXERCICE 4

► Doublez la consonne si nécessaire.

Exemple

Irrité par un ordre aussi il~~l~~ogique, le caporal a présenté sa démis~~s~~ion à son supérieur.

Irrité par un ordre aussi il**l**ogique, le caporal a présenté sa **démissi**o**n** à son supérieur.

1. Il est in__imaginable, tout au moins dans le cas de la cuisine française, de manger des échalot__es lors du dessert.
2. Finalement, il n'est pas très intér__essant de vivre dans un milieu aussi conservateur.
3. Le regard est le mir__oir de l'âme, affirmait toujours ma mar__aine.
4. Le fils de mon voisin n'a pas su dévelop__er un esprit rat__ionnel malgré ses longues études.
5. Le protection__isme américain a grandement fait souf__rir l'économie locale.
6. Il est il__égitime de congédier un travailleur pour quelques incidents causés par son im__aturité dans sa vie person__elle.
7. Depuis, il est devenu in__apte à toute forme de travail.
8. Serait-il vrais__emblable que le témoin soit in__ocent?
9. L'ac__ès à un tel il__ot me semble dangereux à cause de la succes__ion rapide des mar__ées.
10. Martin est devenu ir__ascible à cause de l'ironie malvenue de Monique.

EXERCICE 5

► Les phrases suivantes contiennent une ou deux erreurs. Trouvez-les et corrigez-les.

1. Le proffesseur d'économie nous a présenté la situation du commerce international.

2. L'aéroport de Chicago est un carefour pour le trafic aérien.

3. Apercevoir un mamifère aussi rare, soit la marmotte de Tasmanie, était devenu son obsession.

4. Il apparrait que l'initiation des nouveaux professeurs fut un franc succès.

5. Malgré vos sugestions, il était inévitable de recourir à ses services.

6. L'immobilisme de cette administration aura mené à la fin de toute innovation.

7. Son état s'est aggravé à cause de cette agression.

8. Souhaitons qu'un tel accident saura nous suggérer de nouvelles mesures de sécurité.

9. Il faut apercevoir les moines de ce temple bouddhiste pour prétendre comprendre quelque chose à son existence.

10. L'instalation de ce nouveau logiciel n'aura pas réussi à faire accélérer le traitement des données.

Corrigé

EXERCICE 1

1. rab**bb**in
2. acc**um**uler
3. a**dd**ition
4. a**ff**irmer
5. a**gg**raver

EXERCICE 2

1. calibre
2. a**mm**oniaque
3. a**p**ercevoir
4. co**rr**uption
5. massage

EXERCICE 3

1. échalote
2. colosse
3. dédic**ac**e
4. nul**le**ment
5. médic**am**ent

EXERCICE 4

1. inimaginable – échalotes
2. intéressant
3. miroir – marraine
4. développer – rationnel
5. protectionnisme – souffrir
6. illégitime – immaturité – personnelle
7. inapte
8. vraisemblable – innocent
9. accès – ilot – succession – marées
10. irascible

EXERCICE 5

1. professeur – internat**io**nal
2. car**rr**efour – trafic
3. mam**mm**ifère
4. appar**ai**t
5. sugg**gg**estions – recou**rr**ir
6. imm**mm**obilisme
7. a**gg**gravé – a**gg**ression
8. sugg**gg**érer – mesu**rr**es
9. bou**dd**dhist**e**
10. install**ll**ation – acc**cc**élé**rr**er